



## 5TH SUNDAY OF EASTER

“Love one another.” - Jn 13:34a

## 5° DOMINGO DE PASCUA

“Que se amen los unos a los otros”. - Jn 13, 34

May 15 de Mayo, 2022

**SIRVIENDO AL PUEBLO DE DIOS ~ SERVING THE PEOPLE OF GOD**

68633 "C" STREET\* CATHEDRAL CITY, CA 92234\* (760) 328-2398

WWW.STLOUISCHURCHCATHEDRALCITY.ORG - EMAIL: stlouiscathedralcity@sbdiocese.org

Fr. Luis Alberto Guido - Pastor  
Fr. Athanasius Ezealla, Parochial Vicar  
Dcn. Mario Alberto Aguiar

**Exposición del  
Santísimo Sacramento**

**Todos los viernes  
a las 7:00 p.m.**



**Exposition of the Most  
Blessed Sacrament**

**Every Friday  
at 7:00 p.m.**

**Parish Staff ~ Personal de la Parroquia**

Fr. Luis Alberto Guido - Pastor	ext: 130	lguido@sbdiocese.org
Fr. Athanasius Ezealla - Parochial Vicar	ext: 122	aezealla @sbdiocese.org
Deacon Mario Alberto Aguiar		maguiar@sbdiocese.org
Deacon Jaime Rosas - Religious Education	ext: 124	jrosas@sbdiocese.org
Rosa Castro - Youth Ministry and Confirmation Coordinator	ext: 123	rcastro@sbdiocese.org
Isabel Salas - Ministry Coordinator and Media	ext. 129	isalas@sbdiocese.org
Alejandra Garcia - Receptionist and Bookkeeping	ext: 110	alejandragarcia@sbdiocese.org

**Ministries and Sacraments ~ Ministerios y Sacramentos**

<b>Visita a los Enfermos</b> Samuel & Rosa Lopez (760) 558-9504	<b>Pastoral Council Chairman</b> Raul Flores
<b>Extraordinary Ministers of Eucharist</b> <b>Ministros Extraordinarios de Comunión (Español)</b> Imelda Figueroa y Rosie Guerra	<b>Fe y Caridad - Faith and Charity</b> Faviola Camacho Valenzuela (760) 844-6629
<b>Lectors English</b> Glenn Davis (415) 308-3455	<b>Youth Group - Grupo de Jóvenes</b> Rosa Castro (760) 328-2398 Ext. 123
<b>Lectores Español</b> Ofelia Rubio y Ginez Apolinar (760) 534-4967	<b>Retiro Prematrimonial</b> Juventino y Lorena Mora (760) 409-0279
<b>Sacristanes / Sacristans</b> Imelda Figueroa	<b>Prevención y Rescate</b> Diana Laguna y María Torres (760) 409-8865
<b>Servidores del Altar</b> Maria Imelda Rubio (331) 250-0201 Francis Solorio (760) 498-7077	<b>Bereavement Support</b> Dora Buchner (760) 702-5862
<b>Hospitalidad - Hospitality</b> Mario Estrada (760) 457-6865 Amalia Garcia (760) 409-1555 Maria Martinez (760) 641-6673	<b>Grupo de Oración</b> Natividad Alverdin (760) 409-3756
	<b>Señor de la Misericordia</b> Martha Herrera (760) 834-5696
	<b>Ministerio de Música</b> Angelica Medina (760) 534-9234 Nicolas Vieyra (760) 861-5024

**HORARIO DE OFICINA ~ OFFICE HOURS**

**Monday through Thursday: Lunes a Jueves: 8:00 am 5:00 pm (Closed /Cerrada 12:00pm - 1:00 PM)**

**HORARIO DE LAS MISAS ~ MASS SCHEDULE**

<b>Monday and Tuesday</b>	7:30 am (English)	<b>Sábado / Saturday</b>	<b>Domingo / Sunday</b>
<b>Miércoles y Jueves</b>	7:30 am (Español)	4:00 pm (English)	7:00 am (Español)
<b>Friday</b>	7:30 am (English)	6:00 pm (Español)	9:00 am (English)
<b>Viernes</b>	6:00 pm (Español)		11:00 am (Español)
			1:00 pm (Español)
			6:00 pm (Español)

**Confessions / Confesiones**  
**Viernes/Friday 4:00pm - 5:00pm**



El **Ministerio de Oración** los invita a sus reuniones Martes de 7:00 p.m. a 9:00 p.m. En el salón parroquial. Para mas información por favor de llamar a la coordinadora Natividad Alverdin (760) 409-3756.

**Ministerio de Prevención y Rescate** se reúne los viernes a de 7:00 p.m. en el salón de la iglesia. Coordinadoras Diana Laguna y María Torres (760) 409-8865

**Diocesan Development Fund**  
**Fondo del Desarrollo**  
**Diocesano**

May 9 de mayo, 2022  
Our Goal/ Meta: \$36,700.00  
Pledges made: \$19,320.00  
(Promesas)  
Gifts Received: \$16,985.08  
(Aportaciones)  
Donors: 81 (Donantes)  
Percentage of goal/ Porcentage  
de  
Meta: 46.28 %

*Thank you/Gracias*

**Our parish offers Online Giving**

This will allow you to make contributions to our Church without writing checks or worrying about cash donations. For additional information, or to sign up, visit our website at [www.stlouischurchcathedralcity.org](http://www.stlouischurchcathedralcity.org) or call the parish office at 760-328-2398

**Usted puede apoyar la iglesia dando en Línea**

Un sitio web donde puedes ofrecer tus donaciones en línea sin tener que preocuparte de escribir cheques o cargar efectivo. Para mas información o para registrarte visita nuestra pagina Web [ww.stlouischurchcathedralcity.org](http://ww.stlouischurchcathedralcity.org) o llama a la oficina al 760-328-2398



Buscanos en Facebook @sanluisreydefrancia

## Quinto Domingo de Pascua—Meditación del Evangelio

El Tiempo de la Pascua trata de hacer nuevas todas las cosas, de mirar la vida con ojos nuevos. Es decir, con la memoria siempre viva y activa en la mañana de la resurrección, con la esperanza de que Cristo está presente entre nosotros. No fue un fantasma el que resucitó, es Jesús vivo que pide que lo toquemos como él mismo pidió al apóstol santo Tomás. El sufrimiento es cosa del pasado. ¿Crees esto?

En la segunda Lectura de la Liturgia de la Palabra, el libro del Apocalipsis nos lo presenta así: *“Esta es la morada de Dios entre los hombres; él habitará en medio de ellos; ellos serán su pueblo y él será su Dios – con ellos; él enjugará las lágrimas de sus ojos. Ya no habrá muerte ni lamento, ni llanto ni pena, pues todo lo anterior ha pasado”* (Apocalipsis 21:3-4). Pero, para que el sufrimiento pase, necesitamos el amor, la compasión, la empatía de los unos para con los otros. Nada se hace por magia, se debe de poner la entrega, el compromiso a la persona. *“Les doy un mandamiento nuevo: que se amen los unos a los otros. Ustedes deben amarse unos a otros como yo los he amado”* (Juan 13:34-35). El Papa Francisco nos dice que *“El amor es el único documento válido para ser reconocidos como discípulos de Jesús”*. Ahora bien, al ya saber todo esto, ¿cuál será nuestra respuesta? ¿Nos quedaremos impávidos sin hacer nada ante el sufrimiento y la injusticia? O, por el contrario, ¿lucharemos contra viento y marea por hacer el bien? ¡De ti depende todo!

## Fifth Sunday of Easter— Gospel Meditation

“It is necessary for us to undergo many hardships to enter the Kingdom of God.” Many folks really work very hard to circumvent difficult situations. We prefer the easier way around something, rather than risk inconvenience, hurt or prolonged suffering. It’s no wonder euthanasia is rapidly becoming acceptable around the world. Through purely human eyes, there is no issue bypassing the inevitable, taking control and bringing things more swiftly to a place of peace. If this is the way God sees things, then why does Jesus make such a big deal helping us understand the experience of suffering and embrace it? God’s wisdom clearly takes us in another direction.

Imagine if we were able to eradicate ALL hardship and suffering. Where would we be? As we look at our own journeys, many of our solid more growth producing life lessons have been born of suffering, disappointment, inconvenience, darkness, and despair. There is something sacred about all of these experiences as God uses them to create something new. Envisioning a life without hardship and suffering brings us to a vision where everything is flat-lined and dull. As much as hardship and suffering are difficult crosses to bear, not taking them up runs the risk of us becoming shallow, empty, and lifeless. Helen Keller remarks that, “a happy life consists not in the absence but in the mastery of hardships.” What an incredibly wise insight! Many really successful people and saints were brought to their station in life because they suffered. Suffering teaches us about what’s important and propels us to search the depths of our souls for resources and strength we never would have known before.

This is especially true when we love as Jesus asks us to love. Love, perhaps above any other experience, can cause us great hardship, pain, and suffering especially when it’s authentic and unconditional. While it can thrust us into an incredible experience of God and life on one hand, it can bruise and wound us deeply on the other. Mastering the art of love is the secret to living life well, walking in the presence of God and investing in the joy of the Gospel. Love and suffering walk hand in hand. Compromising one will compromise the other. Maybe that’s why Jesus spent so much time convincing us to accept both.

LA CORRESPONSABILIDAD DIARIA -  
RECONOCER A DIOS EN LOS MOMENTOS ORDINARIOS

**Amar como nuevas creaciones**

"Hay algo diferente en ti."

Piensa en los momentos de tu vida en los que se te ha dicho esto. Tal vez fue después de que alguien te felicitó por un trabajo bien hecho y te diste cuenta de que caminabas por la vida con un poco más de confianza. Tal vez fue después de conocer a alguien especial, ya que llevabas el brillo de esa relación dondequiera que ibas. Lo más probable es que, si alguien ha notado algo diferente en ti, es porque, interiormente, has sido cambiado por las acciones amorosas o respetuosas de otra persona.

El amor, como ves, puede convertirnos en nuevas creaciones. Del amor de Dios fluye la gracia para afrontar cualquier desafío, incluyendo el mayor de todos: amarnos bien los unos a los otros. Cristo sabe qué esta es una gran petición. Él también era humano. Él vino y vivió entre nosotros. Sabía íntimamente lo que era amar a las personas en el caos de sus propios defectos. Él sabía lo que nos estaba pidiendo cuando dijo: "Como yo los he amado, también ustedes deben amarse los unos a los otros."

En esencia, este es el llamado a la corresponsabilidad: amar como ama Cristo, en medio del desorden de la realidad cotidiana. Amar con responsabilidad, desafiarnos a nosotros mismos y a nuestros hermanos y hermanas a ser fieles incluso cuando sea difícil. Amar con un sentido inquebrantable de hospitalidad que da la bienvenida incluso a aquellos con los que no estamos de acuerdo o no entendemos. Amar con gratitud, dar gracias por la gran variedad de formas en que Cristo puede darse a conocer a nosotros a través de otros. No es fácil, todos lo sabemos. Pero si le pedimos a Dios la gracia de permanecer firmes en este gran mandamiento, se nos dará lo que necesitamos para vivir como nuevas creaciones.

— *Tracy Earl Welliver, MTS*

EVERYDAY STEWARDSHIP  
RECOGNIZE GOD IN YOUR ORDINARY MOMENTS

**Loving as New Creations**

"There's something different about you."

Think about the times in your life when this has been said to you. Maybe it was after someone complimented you on a job well done, and you realized that you were walking through life with a little more confidence. Maybe it was after meeting someone special, as you carried the glow of that relationship wherever you went. Chances are, if someone has noticed something different about you, it's because, inwardly, you've been changed by the loving or respectful actions of another person.

Love, you see, can make us into new creations. From the love of God flows the grace to tackle any challenge, including the biggest challenge of all: loving each other well. Christ knows what a big request this is. He was human, too. He came and lived among us. He knew intimately what it was to love people in the chaos of their own flaws. He knew what he was asking of us when he said, "As I have loved you, so you should also love one another."

In essence, this is the call to stewardship: loving as Christ loves, amidst the messiness of everyday reality. Loving with accountability, challenging ourselves and our brothers and sisters to be faithful even when it is hard. Loving with an unflinching sense of hospitality that welcomes even those we do not agree with or understand. Loving with gratitude, giving thanks for the great variety of ways that Christ can make himself known to us through others.

It isn't easy — we all know that. But if we ask God for the grace to remain steadfast in this greatest commandment, we will be given what we need to live as new creations.

— *Tracy Earl Welliver, MTS*

©LPi

## Mass Intentions of the Week ~ Intenciones de Misas de la Semana

### Sábado - Saturday 14

- 4:00 pm For the special intentions of Saint Louis community.  
6:00 pm Por Elizabeth Hernández Bautista en su cumpleaños. Por las Almas del purgatorio. Por el matrimonio de Marco A. Herrera y Aracely Rojas.

### Domingo - Sunday 15

- 7:00 am Por el eterno descanso de Judith y Donaldo Augusto Lorak+, Juan Manuel Gradilla+, Alejandro y Rosario Gradilla+. En acción de gracias por Katherine Uy. Por las intenciones especiales de Jerie Best. Por la sanidad de Theresa Hernandez y Dario Alverdin. Por el eterno descanso de Antonio Reséndiz+ por la salud y conversión de la familia Reséndiz y Heredia. En acción de gracias por Adriana y Misael Rojas por su matrimonio de 25 años.  
9:00 am For the eternal repose of the soul of Urbana Torres+ and Jose Aguirre+. For the special intentions of Evelyn Castro.  
11:00 am Por el eterno descanso de Jhonny Contreras+, Dalia Valle Valle+, Guadalupe García+ y Luis y Anthonio Michel+. Por los que se encuentran en prisión y por los enfermos. Por las Almas del Purgatorio.  
1:00 pm Por el eterno descanso de Vicente Robles García+, María de Jesús Blanco Acosta+ y Rita Jiménez+. Por Cándido Pineda y Catalina Pineda en sus 40 años de casados. En agradecimiento a el Señor de las Misericordia.  
6:00 pm Por el eterno descanso de Miguel Pacheco+, Amparo Alonso+ y Emelia Oliva Cruz Carrasco+. En agradecimiento a la Virgen de Guadalupe.

### Monday - Lunes 16

- 7:30 am For the intercession of Saint Jude for Jose Roberto Tafolla. For the special intentions of Armando Santamaria and Socorro Valfierra. For the eternal repose of the soul of Urbana Torres+ and José Aguirre+. For Lou Castro on her birthday.

### Tuesday - Martes 17

- 7:30 am For Lizbeth Esther Aleman on her birthday. For the eternal repose of the soul of Urbana Torres+ and Jose Aguirre+.

### Miércoles - Wednesday 18

- 7:30 am Por las intenciones especiales de María Buelna y Daniel Flores. Por el eterno descanso de Manuel Buelna+, Maria de Teresa Usaraga+, Urbana Torres+ y Jose Aguirre+.

### Jueves - Thursday 19

- 7:30 am Por el eterno descanso de Manuel Buelna+, María de Teresa Usaraga+, Urbana Torres+ y José Aguirre+

### Viernes - Friday 20

- 7:30 am For the eternal repose of the soul of Urbana Torres+ and Jose Aguirre+.  
6:00 pm Por el eterno descanso de Margarita García+, Gloria García y Antonio Michel+. Por Andrea Zavala en su cumpleaños.

### Intención de la veladora del Tabernáculo ~ Tabernacle Candle Intention

Mayo / May 2022

de Lunes 16 a Viernes 20/ From Monday 16th to Friday 20th  
Por la salud y fortaleza de José Antonio y Brenda Torres Padilla.

Para la veladora del tabernáculo para intenciones usted puede solicitar una intención por una semana, la donación por la intención es de \$20. Su intención también estará en el boletín de la misma semana. Debe de ir a la oficina por lo menos dos semanas de anticipación para solicitar su intención. Bendiciones.



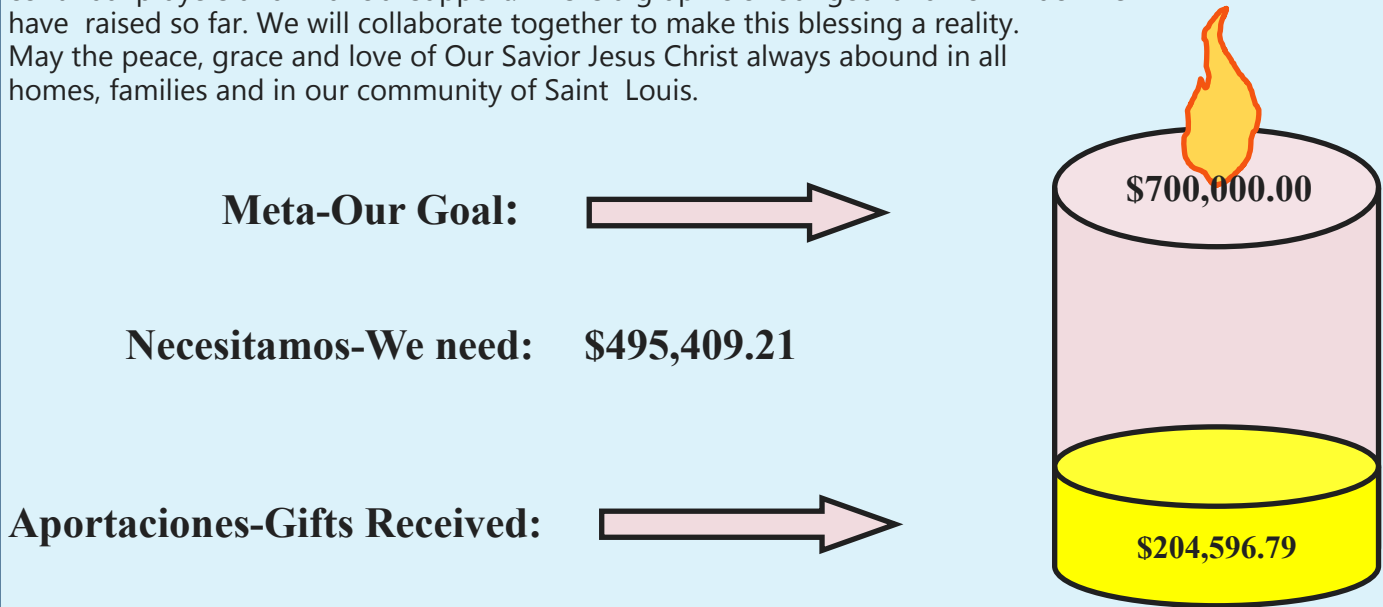
We have an intention candle lit next to the tabernacle, which you can request an intention for a week. Your intention will be in the bulletin for a week. The donation for the intention is \$20. Please go to the office at least two weeks in advance to request your intention. Blessings.

## Campaña de apoyo económico para la construcción de la nueva Capilla

Estamos muy agradecidos con Dios por sus donaciones. Como ustedes saben, es un gran proyecto que requiere de nuestras continuas oraciones y apoyo financiero. Esta grafica enseña nuestra meta y cuanto hemos recaudado hasta ahora. Colaboraremos juntos para hacer realidad esta bendición. Que la paz, la gracia y el amor de Nuestro Salvador Jesucristo abunde siempre en todos los hogares, familias y en nuestra comunidad de San Luis.

### Campaign for financial support for the construction of the new Chapel

We are very grateful to God for your contributions. As you all know, it is a big project that will require our continual prayers and financial support. This is a graphic of our goal and how much we have raised so far. We will collaborate together to make this blessing a reality. May the peace, grace and love of Our Savior Jesus Christ always abound in all homes, families and in our community of Saint Louis.



### Tarjeta de promesa para el fondo financiero para la Construcción de la Capilla

¡Gracias por su donativo! Por favor, deposite la tarjeta de promesa en la canasta de la colecta semanal durante la misa o envíenosla directamente a nosotros: Fondo financiero para la Construcción de la nueva capilla, Parrquia San Luis Rey 68633 C Street, Cathedral City, CA 92234

Por favor llene lo siguiente:

Nombre: \_\_\_\_\_

Domicilio: \_\_\_\_\_

Ciudad: \_\_\_\_\_

Estado: \_\_\_\_\_

Teléfono: ( ) \_\_\_\_\_

Correo electronico: \_\_\_\_\_

¡SI! He decidido donar al fondo de la construcción de la nueva capilla:

\$ 100 \_\_\_ \$ 200 \_\_\_ \$ 300 \_\_\_ Otros \$ \_\_\_\_\_

Este es el total de mi donación.

Esta es una promesa por 12 meses con un pago mensual de \$ \_\_\_\_\_

### Construction of the Chapel Pledge Card

Thank you for your gift! Please drop this pledge card in the weekly collection basket at Mass or mail it to us directly: Construction of the new Chapel fund, Saint Louis Parish 68633 C Street, Cathedral City, CA 92234

Please fill out the following:

Name: \_\_\_\_\_

Address: \_\_\_\_\_

City: \_\_\_\_\_

Telephone: ( ) \_\_\_\_\_

Email: \_\_\_\_\_

YES! I choose to give to the Construction of the new Chapel fund:

\$100 \_\_\_ \$200 \_\_\_ \$300 \_\_\_ Other \$ \_\_\_\_\_

This is a one-time donation.

This is a pledge for 12 months in the amount of \$ \_\_\_\_\_ each month